

VN

**Vorarlberger
Nachrichten**



Hermann Maier
Nach Rücktritt
im Schnee
/C4



Bregenzwald

Einbruchserie beschäftigt Polizei

Autos im Wert von 90.000 Euro gestohlen /B1

Jetzt

**Mitglied
werden**

Oktober, November
und Dezember 2009
geschenkt.

ÖAMTC

(05572) 232 32
www.oeamtc.at

Auflagenstärkste unabhängige Tageszeitung für Vorarlberg

17. Oktober 2009, Nr. 241, 65. Jahrgang, € 1,50

SAMSTAG

4°

Grauer Himmel, oberhalb
von rund 700 m Schneefall.



Hoffnungsträger von Opel

Opel bringt mit dem neuen Astra in der Kompaktklasse eines der wichtigsten Autos dieses Jahres auf den Markt. /F1

Kündigung sorgt für Aufsehen

Eine 58-jährige Altenpflegerin in Konstanz hat ihren Job verloren, weil sie sechs Maultaschen im Wert von drei bis vier Euro mitgenommen hat. Eine Klage gegen die Kündigung wurde abgewiesen. /B1

Vor neuem Wachstum

Vorarlbergs Wirtschaft wird 2010 wieder über ein Prozent wachsen. Das sagt BA-Chefökonom Bruckbauer als Gast bei den „VN“. /D5

Kumpf ist tot

Der NS-Kriegsverbrecher Josias Kumpf ist im Alter von 84 Jahren in Wien verstorben. /A13



Jugendwohlfahrt in Not

■ Sie sollten anderen helfen, aber es fehlten Geld und Personal, so der Rechnungshof.

Bregenz (VN-tm) Ihre Pflichten fand der Landesrechnungshof „fast unüberschaubar“, die 46 Mitarbeiter der Jugendwohlfahrt in den

Bezirkshauptmannschaften nehmen sich dagegen kärglich aus. 9000 Kinder und Jugendliche – zehn Prozent der Vorarlberger bis 19 Jahre – waren 2008 Klienten. 2200 bedurften der Erziehungshilfe, ambulant oder außerhalb der Familie.

„Die Probleme werden immer komplexer.“ Die Standardangebote der Jugendwohlfahrt

werden dem kaum mehr gerecht. Die Prüfer von RH-Direktor Herbert Schmalhardt fanden schlechte strukturelle Rahmenbedingungen, nicht ausreichende Personalressourcen, Burnouts und Überforderung. Schmalhardt lobt den „bemerkenswert hohen Einsatz der Mitarbeiter“. Aber der reicht nicht. Eine ordentliche

Steuerung muss her, rät der Rechnungshof. Und zwar rasch. Die Grüne LAbg. Vahide Aydin forderte die ressortzuständige Landesrätin Greti Schmid gestern zum Handeln auf. LT-Präsidentin Bernadette Mennel kündigte indes an, dass es bis Juni 2010 einen ausreichenden Personal- und Organisationsplan geben werde. /A5



Turbulent wird es heute im Kulturhaus Dornbirn. Das Musical „Funkmast für Fabolusien“ von Rolf Aberer und Teddy Maier wird uraufgeführt. /D7 (Foto: VN/Hartinger)

Opel-Deal: Übernahme durch Magna wackelt

■ EU-Kommission ortet „deutliche Hinweise“ auf wettbewerbswidrigen Deal.

Die EU-Kommission hat wegen der staatlichen Milliardenhilfen der deutschen Bundesregierung für Opel ernsthafte Bedenken geäußert. Es gebe „deutliche Hinweise“, dass die von der Bundesregierung zugesagten Hilfen nicht den europäischen Wettbewerbsregeln entsprechen, erklärte die EU-Kommission gestern Abend. Vor allem gehe es darum, dass die Hilfszusagen offenbar un-

ter der Prämisse standen, dass Opel mehrheitlich an den österreichisch-kanadischen Zulieferer Magna gehe.

Ministerium gelassen

Das deutsche Wirtschaftsministerium hat indes gelassen auf die Zweifel der EU reagiert. „Wir sind zuversichtlich, die Bedenken der Kommission ausräumen zu können“, hieß es aus dem Ministerium. Ein Brief von EU-Wettbewerbskommissarin Neelie Kroes an Wirtschaftsminister Karl Theodor zu Guttenberg (CSU) sei inzwischen in Berlin eingetroffen.



Schlusslicht Dornbirn (im Bild Deniz Mujic) verlor das Heimspiel gegen St. Pölten klar mit 0:3 und bleibt am Tabellenende. Neuer Leader der ADEG Erste Liga ist cashpoint Altach – dank eines 2:0-Sieges in Hartberg. /C1, C2 (Hartinger)

Kino	E6	Todesanzeigen	B5-9
Leserbriefe	C7	TV	E9, 10
Kreuzworträtsel	F4	Impressum	H2
Chronik	B2-4, B10	Wohin	E6-8
Notdienste	E7, 8	Leserservice	C7

Die „Vorarlberger Nachrichten“ sind
„Newspaper of the Year 2006“



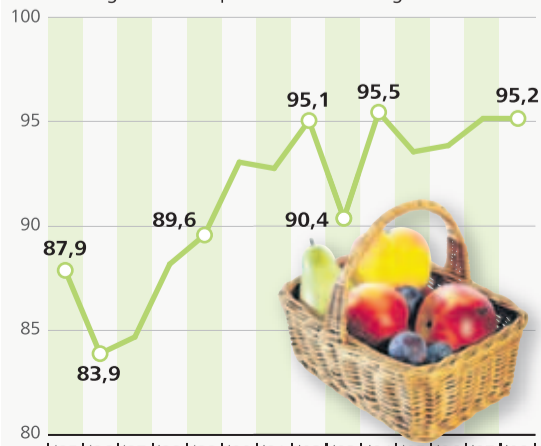
Erscheinungsort, Verlagspostamt
6900 Bregenz, P. b. b. 022030215
Tel. 0 55 72/501-0

www.vol.at



Obstverbrauch in Österreich

Entwicklung des Pro-Kopf-Verbrauchs in kg/Jahr



VN-Grafik, Quelle: AMA

HIGH LIFE REISEN ...mehr auf Seite G3

**Topangebot - Wiener Adventzauber
ab Altenrhein und Friedrichshafen**

Anschlagserie

Peshawar. Die Spirale der Gewalt dreht sich in Pakistan weiter: Bei einem Selbstmordanschlag in der Millionenstadt Peshawar kamen gestern 13 Menschen ums Leben. Ziel war das Verhörzentrum der Kriminalpolizei.

wohn + bau

Fr. 16. + Sa. 17. Okt. 2009
jeweils 13.00 - 17.00 Uhr
Festspielhaus Bregenz
Eintritt frei!